A Messiaen Matrix
Music of Olivier Messiaen, his teacher Paul Dukas, and his students Karlheinz Stockhausen and Iannis Xenakis

Williams Chamber Players
Percussion Ensemble
Chamber Winds
Brass Ensemble
Chamber Choir

Featuring pianist Steven Beck

Wednesday, December 3, 8 PM
Chapin Hall

Williams College
Department of Music
PROGRAM

Paul Dukas
(1865-1935)
Fanfare pour preceder La Péri (1912)

Olivier Messiaen
(1908-1992)
“Les oiseaux de Karuizawa”
from Sept Haikai (1962)

Karlheinz Stockhausen
(1928-2007)
Refrain (1959)

Olivier Messiaen
“Regard de la Vierge”
from Vingt Regards sur l'Enfant Jesus (1944)

Julian Mesri '09, piano

Olivier Messiaen
O sacrum convivium! (1937)

Eric Kang '09, student conductor

Olivier Messiaen
from Petite esquisses d’oiseaux (1985)
I. Le Rouge Gorge
II. Le Merle Noir

Tiffany Yu '12, piano

Iannis Xenakis
(1922-2001)
Plektó (1993)

Olivier Messiaen
Oiseaux exotiques (1956)

No photography or recording without permission.
Please turn off or mute cell phones, audible pagers, etc.
PERFORMERS

Chamber Choir
Brad Wells, director
Augusta Caso '09 & Eric Kang '09, student conductors

Soprano
Chloe Blackshear '10
Yanie Fecu '10
Sarah Riskind '09
Katie Yosua '11

Alto
Augusta Caso '09
Marni Jacobs '12
Devereux Powers '10
Anna Scholtz '09

Tenor
Eric Kang '09
Rob Silversmith '11

Baritone
Chaz Lee '11
Tim Lengel '11
Richard McDowell '09
Scott Smedinghoff '09

Chamber Players/Chamber Winds/
Percussion Ensemble/Brass Ensemble
Steven Dennis Bodner, Matthew Gold, Thomas Bergeron, directors

Aaron Bauer '11, tuba *
Steve Beck, piano ~ξ
Thomas Bergeron, trumpet *~ξ
Steven Bodner, conductor *~ξ
Alex Creighton '10, percussion ~ξ
Aaron Freedman '12, clarinet ~
Matthew Gold, percussion ~◊ξ
Peter Gottlieb '11, horn ♀ξ
Daniel Gross '12, English horn ~
Ian Hale, percussion ~ξ
Charlotte Healy '10, bass clarinet ~
Floyd Hebert, flute ~ξ
Carl Jenkins, oboe ~ξ
Madeline Jones '09, trombone *
Nora Kern '12, horn *
Teng Jian Khoo '09, violin Ξ
Daniel King '09, bass clarinet Ξ
Colby Kuzontkoski, percussion ~ξ
Noah Lindquist '08, celeste/crotales ◊
Andrew Lorenzen '12, percussion ~ξ
Mimi Lou '09, cello Ξ
Casey Lyons '11, bass trombone *

Susan Martula, clarinet ~ξ
Lia McInerney '12, piccolo ~
Libby Miles '09, bassoon ~
Elise Piazza '09, Bb/Eb clarinets Ξξ
Nina Piazza '12, percussion ~ξ
Thomas Sikes '11, trumpet *
Brian Simalchik, piano/tam-tam Ξξ
Matt Stebbins (UM), trombone *~
Doris Stevenson, piano ◊
Jacob Walls '11, trumpet *
Stephen Walt, bassoon ~ξ
Zina Ward '12, oboe ~
Matt Wollin '09, flute/piccolo Ξξ
Matt Zhou '12, horn ♂ξ
Mo Zhu '11, Eb clarinet ~

* Dukas: Fanfare from La Peri
~ Messiaen: “Les oiseaux de Karuizawa”
◊ Stockhausen: Refrain
Ξ Xenakis: Plekto
ξ Messiaen: Oiseaux exotiques

Special thanks to:
David Kechley, Music Department chair
Jenny Dewar, Concert and Event Manager
Marilyn Cole Dostie and Michelle Picard, Music Department staff
Doris Stevenson, Coordinator of Williams Chamber Players
Matthew Gold, for coordinating the percussion section and providing instruments
Brian Simalchik '10, Symphonic Winds Teaching Assistant
Dan Czernecki, recording engineer
Harry van Baaren, poster/program cover designer; Angela Phienboupha, program layout
Sam Hurlbut and the custodial staff
Upcoming Events:
12/4: Music 212 (Jazz Theory and Improvisation) Instructor Recital, Brooks-Rogers Recital Hall, 7:00 p.m.
12/5: Song-writing Master Class with Debbie Deane, Brooks-Rogers Recital Hall, 4:00 p.m.
12/5: Brahms Sonatas with Joanna Kurkowicz, violin and Doris Stevenson, piano, Brooks-Rogers Recital Hall, 8:00 p.m.
12/5: Kusika and the Zambezi Marimba Band, ’62 Center, 8:00 p.m.
12/6: Instructor Piano Recital, Brooks-Rogers Recital Hall, 2:00 p.m.
12/6: Service of Lessons and Carols, Thompson Memorial Chapel, 4:00 p.m.
12/6: Kusika and the Zambezi Marimba Band, ’62 Center, 2:00 p.m. and 8:00 p.m
12/6: Williams Student Symphony, Thompson Memorial Chapel, 8:00 p.m.
12/7: Instructor Cello Recital, Chapin Hall, 12:30 p.m.
12/7: Service of Lessons and Carols, Thompson Memorial Chapel, 4:00 p.m.
12/8: Songwriting Recital, Dodd House, 8:00 p.m.
12/9: MIDWEEKMUSIC, Chapin Hall, 12:15 p.m. (Tuesday!)
12/9: Instructor Vocal Recital, Chapin Hall, 3:00 p.m.
12/9: Guitar Performance Workshop, Chapin Hall, 6:00 p.m.
1/9: THE BOX: music by living composers – I/O new music, ’62 Center, 8:00 p.m.

Music program funding is provided by the

Starr Danforth Fund
M. C. Thompson Fund
Delta Upsilon Fund
Sutton Family Music Fund
Lyell B. Clay 1946 Artist in Residence in Jazz
F. C. Cardillo Memorial Fund
L. Antony Fisher 1956 Endowment for Music
Lester Martin Fund for Music Instrument Maintenance
Lyell B. Clay 1946 Artist in Residence in Piano Voice & Violin
Arthur Foote Music Collection
Lester Martin Fund for Music Lesson Scholarships
R. Ramsey Music Fund, Spring Street Stompers
Alice Oakes Dunn Music Lessons and Alice Oakes Dunn Musical Scholarship Fund
Willem Willeke Music Collection
Frank A. Willison 1970 Fund for Music Lessons, and The Rosalie and Louis Kurtzman Fund

Music Ensembles Fund

This fund has been established in support of the following ensembles at Williams:
Berkshire Symphony, Concert & Chamber Choir, Jazz Ensemble, Symphonic Winds, and Kusika and the Zambezi Marimba Band.

We thank the following individuals for their annual support:

Angel
Anonymous (in honor of retired music professors Irwin Shainman and Kenneth Roberts)
Jerald Bope
Mary Ellen Czerniak
Jeremy S. Davis ’56 & Helen B. Davis
Joseph Eaton Dewey
Polly Hamilton
Carrie Fisher & Daniel Polsky
Mary & Henry Flyn, Jr.
Willemina Kramer
Richard Levy, Jr. & Carol Miller
Andrew & Janet Masetti
Sweetwood

Patron
Janice Adkins
David & Hanne Booth
Kristin & Robert Buckwalter
Stephen & Gretchen Doret
David Kemple
Ira Lapidus, DMD
Keren & Richard Oberfield
Jane & David Peth
Dorothy Scullin
Sheri & Bud Wobus
Doris McNabb Youngquist

Sponsor
Alcenith V. Green
Young Y. Kim
Esther Northrup

If you wish to become a donor, contributions may be mailed to Music Ensembles Fund, 54 Chapin Hall Drive, Williamstown, MA 01267, Attn: Michelle Picard. Please let us know how you would like your name listed in our programs and e-newsletters.